FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist 161
Enu. 8

CINQUIÈ
DU C

Province de Quebec — District No. 151 Champlain — S. District No. 7 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 — {in / dans} la Paroisse Montcarmel — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 8 — 47201

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J. Louis Doucette — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING				WAGE-EARNERS.							INSURANCE HELD AT DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER.							
Dwelling House.	Family (or Institution).	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or divorced.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	State where person is employed, as "on farm", "in mine", "in factory or foundry etc." "in drug store", etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of working time per day at chief occupation.	Hours of working time per day at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour when employed by the hour—Cents.	Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in 1910 for year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Language commonly spoken.	Can't education in 1910 for persons over 5 years of age at College, Convent or University.	Blind.	Deaf and Dumb.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				EMPLOYÉS.							ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
Habitée.	Famille, ménage ou institution.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Mentionner où la personne est employée, comme sur "la ferme", "à la mine", "à la fonderie", une "pharmacie", etc.	Nombre de semaines de travail à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines de travail à d'autres emplois qu'à l'emploi principal, s'il y en a.	Heures de travail par jour à l'emploi principal.	Heures de travail par jour à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires (ou emploi principal ou du métier, s'il y en a).	Taux du gain par heure lorsque employé à l'heure—Cents.	Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance en 1910 pour l'année courante.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue commune parlée.	Langue commune parlée.	Cours de l'instruction en 1910 pour personnes de plus de 5 ans au Collège, au couvent ou à l'Université.	Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Maria	Rang 1st Mathieu	f	fille	C	Février	1898	12	Province Québec			française	Can. fr.	Catho. R.	aucun																						
		Florida	"	f	fille	C	Mars	1901	9	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
		Lucien	"	m	fils	C	Juillet	1905	6	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
	16	Petit Télesphore	"	m	Chef	M	Juin	1885	25	"			française	Can. fr.	Catho. R.	journalier fro	6-9-00																					
		Marie	"	f	Epouse	M	Août	1886	24	"			française	Can. fr.	Catho. R.	aucun																						
		Louis	"	m	fils	C	Sept.	1909	1				française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
		Willie	"	m	fils	C	Decembre		5/12				française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
	16 17	Drolet Arthur	"	m	Chef	M	Août	1865	45	"			française	Can. fr.	Catho. R.	Cultivateur	1-0-0																					
		Mary	"	f	Epouse	M	Août	1869	41	"			française	Can. fr.	Catho. R.	aucun																						
		Thédémia	"	f	fille	C	Juillet	1890	20	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
		Armand	"	m	fils	C	Août	1894	16	"			française	Can. fr.	Catho. R.	Cultivateur	0-0-00																					
		Albertine	"	f	fille	C	Avril	1896	15	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
		Flore	"	f	fille	C	Novembre	1897	13	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
		Ovide	"	m	fils	C	Octobre	1899	11	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
		George	"	m	fils	C	Juillette	1902	8	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
		Blanche	"	f	fille	C	Mai	1904	7	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
		Zéphise	"	f	fille	C	Sept.	1906	4	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
		Timothème	"	f	fille	C	Mai	1909	2	"			française	Can. fr.	Catho. R.	—																						
	17 18	Lizaire Onésime	"	m	Chef	M	Août	1866	44	"			française	Can. fr.	Catho. R.	Cultivateur	Charpentier	non	oui	oui	de maison	98	4	60	60	368	576	25	1500	10	21.60		oui	oui	f.			
		Alvina	"	f	Epouse	M	Novembre	1870	40	"			française	Can. fran.	Catho. R.	aucun				oui	oui																		
		Blanche	"	f	fille	C	Juin	1887	13	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
		Delphise	"	f	fille	C	Mai	1888	12	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
		Eugène	"	m	fils	C	Novembre	1901	9	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
		Alphéda	"	f	fille	C	Février	1905	5	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
	18 19	Tessier Antoine	"	m	Chef	M	Mars	1871	39	"			française	Can. fra.	Catho. R.	journalier	6-9-00	non	oui	non	aide de forge	44		60		502		17	1500	574	41.40		non	non	f.			
		Eugénie	"	f	Epouse	M	Février	1881	30	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aucun				oui	oui									500	32	9.48		non	non	fra.			
		Romio	"	m	fils	C	Mars	1900	10	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
		Eliana	"	f	fille	C	Novembre	1904	6	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
		Armand	"	m	fils	C	Novembre	1906	4	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
		George	"	m	fils	C	Novembre	1908	2	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
	19 20	Morchand Philippe	"	m	Chef	M	Juillet	1850	54	"			française	Can. fra.	Catho. R.	Cultivateur	Charpentier	oui	oui	oui	de maison	44	8	60	60	500	437	20					oui	oui	f.			
		Léonard	"	f	Epouse	M	Novembre	1856	54	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aucun				oui	oui																		
		Ovide	"	m	fils	C	Juillet	1894	16	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aide charpentier	1-0-0	oui	oui	oui	de maison	26				234							non	non	fra.			
	20 21	Tessier Joseph	"	m	Chef	M	Janvier	1859	56	"			française	Can. fra.	Catho. R.	Cultivateur	Charpentier	oui	oui	oui	de maison	46	12	60	60	780	923	25					oui	oui	f.			
		Joseph	"	m	fils	C	Mars	1884	26	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aide Cultiv	0-0-00																	oui	oui	f.			
		Laura	"	f	fille	C	Janvier	1894	18	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aucun				oui	oui													oui	oui	f.			
	21 22	Petit Alphonse	"	m	Chef	M	Mai	1877	33	"			française	Can. fra.	Catho. R.	Cultivateur	journalier	oui	oui	oui	cour de ferme	40	12	60	60	532	126	15	500		15.12		non	non	f.			
		Irène	"	f	Epouse	M	Juin	1875	34	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aucun				oui	oui													oui	oui	f.			
		Paul	"	m	Frère	C	Janvier	1868	42	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aide ferme	journalier					50	12	60	60	390	72	10					non	non	f.			
	22 23	Tessier Olive	"	m	Chef	M	Décemb	1855	55	"			française	Can. fra.	Catho. R.	Cultivateur	0-0-00					52		60		520							oui	oui	f.			
		Moina	"	f	Epouse	M	Novembre	1865	45	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aucun				oui	oui													oui	oui	f.			
		Marie	"	f	fille	C	octobre	1891	19	"			française	Can. fra.	Catho. R.	servante	2-9-00	non	oui	non	famille privée	28		60		57							oui	oui	f.			
		Ernest	"	m	fils	C	Avril	1892	18	"			française	Can. fra.	Catho. R.	journalier	Cuisinier				Maison privée	52	12	60	60	520	120	17					oui	oui	f.			
		Joséphine	"	f	fille	C	Mars	1895	15	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aucun				oui	oui													oui	oui	f.			
		Evéline	"	f	fille	C	Sept.	1897	13	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
		Donat	"	m	fils	C	Juillet	1900	10	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
		Cécile	"	f	fille	C	Décembre	1902	8	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
		Théophile	"	m	fils	C	Avril	1906	4	"			française	Can. fra.	Catho. R.	—																						
	23 24	Petit Nazaire	"	m	Chef	M	Juin	1885	25	"			française	Can. fra.	Catho. R.	Cultivateur	0-0-00	oui	oui	oui		52		60		780							non	non	f.			
		Armanella	"	f	Epouse	M	Mars	1885	25	"			française	Can. fra.	Catho. R.	aucun				oui	oui													oui	oui	f.			